

DAS GELÜBDE DER MENSCHHEIT  
(Shin'ichi Hisamatsu)

Besänftigt und gefaßt  
Laßt uns erwachen zum wahren Selbst,  
Völlig Erbarmende werden,  
Völlig unsere Fähigkeiten nutzen,  
Wie immer es unserer Berufung entspricht;  
Das Leiden erkennen  
Von Mensch und Gesellschaft  
Und die Wurzel des Leidens;  
Die richtige Richtung erfassen,  
Wohin die Geschichte gehen soll.  
Wir reichen einander die Hände,  
Miteinander verwandt,  
Weit jenseits der Unterschiede  
Von Rasse, Nation und Klasse.  
Laßt uns voll Mitgefühl geloben,  
Daß wir unser tiefes Verlangen  
Nach Befreiung verwirklichen  
Und eine Welt gestalten,  
In der alle leben können  
In Wahrheit und Fülle.